

PO LEUNG KUK TONG NAI KAN JUNIOR SECONDARY COLLEGE PO LEUNG KUK TONG NAI KAN ALUMNI ASSOCIATION

保良局唐乃勤初中書院 保良局唐乃勤校友會

11 Mei Lai Road, Shamshuipo, Kowloon. Tel:21945707 Fax:21945718

九龍深水埗美荔道 11 號

敬啟者: Dear Alumni,

2023-2025 年度校友校董選舉安排

Arrangements for the 2023-2025 Alumni Manager Election

本會正積極籌備 2023-2025 年度校友校董選舉,現誠邀各校友積極參與提名及支持是次選舉,有關日程安排如下:

Alumni association is now organizing the 2023-2025 Alumni Manager Election. Alumni are now cordially invited to run the elections or nominate suitable candidates. The schedule is as follows:

2023-2025 年度校友校董選舉
The 2023-2025 Alumni Manager Election
提名期 (校友可提名本人或最多一名合資格的候選人參選)
Nomination Period
(Alumni could self-nominate or nominate at the most one other eligible candidate for the election.)
公佈候選人資料簡介 (透過電郵及校網)
Alumni are informed of the details of the candidates (via e-email and school homepage)
投票日
Polling Days
投票將以不記名方式進行,校友須親臨設置於本校校務處的投票站,登記後會獲發選票一張,填妥後投入投票站
的 <u>校友校董選舉投票箱</u> 内。
備註:
1. 校友須親身把選票交回。
2. 為確保選舉公平,避免選票重複,所有投票人於遞交選票時會先登記,以確認投票人身份。
Voting shall be made in secret ballot. The polling station is in the General Office. Each alumnus, including the
candidates, is eligible to cast one vote on his/her own behalf.
Remarks:
 Each alumnus, including the candidates, is eligible to cast one vote on his/her own behalf. An ID document should be produced for verification of identity before an alumnus is allowed to vote.
上票將於下午二時二十分時進行 (演講廳)
Vote Counting will be carried out at 2:20p.m. (Lecture Theatre)
公佈選舉結果 Announcement of results
Period of Appeal
校友會須向法團校董會提名獲選的校友,出任本校的校友校董。其後,本會須向教育局常任秘書長申請,將獲選
的校友註冊為本校的校友校董, 任期由 1/4/2023 起至 31/03/2025 。
The Alumni association should nominate to the IMC the alumni elected as the alumni manager of the school. The IMC
shall then apply to the Permanent Secretary of the Education Bureau the registration of the elected alumni as school
manager with tenure up from 1st April 2023 to 31st March 2025.

作為校友校董,將可代表本校校友就學校的發展、學生的成長等提出意見,成為學校和校友之間的重要橋樑。

As an Alumni Manager, one can comment on our school development who also serves as a bridge between the school and alumni.

所有本校校友,都有資格成為校友校董選舉候選人,希望各校友能踴躍參與是次校友校董選舉。

All alumni are eligible to run the Alumni Manager Election. Alumni are strongly encouraged to take part in the elections.

如校友有意提名自己或其他校友參與 2023-2025 年度校友校董選舉,可使用隨附之提名表格提名自己或最多一名合資格的候選人參選。請填妥隨附之表格及候選人簡介連同近照一張(如有),於 12 月 19 日下午 5:00 前交回設於本校校務處的校友校董提名箱內,而所有報名及提名是保密的。

Alumni who would like to run the 2023-2025 Alumni Manager Election or nominate the most one other candidate should fill in the attached Nomination Form. Please fill in the attached forms and attach a photo, and drop them in the Alumni Manager Election Collection Box in the office **not later than 5:00 p.m., 19th December**. All applications and nominations are kept confidential.

如有查詢,歡迎賜電 2194 5707 聯絡趙敏明副校長。

For inquiries, please contact Vice Principal Ms. Chiu Man Ming at 2194 5707.

此致 各校友

2023-2025 年度校友校董選舉主任

林家豪 謹啟

Mr. Lam Ka Ho

Returning Officer of the 2023-2025 Alumni Manager Election